

# CHINA MAN

CHINESE FOOD & TAKE AWAY

Münsterstr.334

40470 Düsseldorf

食為鮮

**TEL: 0211-598 210 59**

Lieferung ab 17 Euro, innerhalb 3km

(gültig ab Januar 2018)

Mo-Fr 11:30-15:00 und 17:00-22:00

Sa Ruhetag

So und Feiertage: 14:00-22:00



# Suppen 湯類

		EUR
1	<b>酸辣湯</b> Peking-Gulaschsuppe <sup>3</sup>  mit Hühnerfleisch und Gemüse, leicht sauer-scharf	3,00
2	<b>雞肉素菜湯</b> Hühnersuppe mit Gemüse	3,00
3	<b>雲吞湯</b> Wantan Suppe <sup>1</sup> mit hausgemachten Teigtaschen (Schweinefleisch) und Gemüse	3,00
4	<b>泰式酸辣湯</b> Tom Yum Suppe <sup>1,2</sup>  mit Hühnerfleisch, Garnelen und Gemüse, sauer-scharf	4,90
5	<b>三肉湯麵</b> Nudelsuppe <sup>1</sup> mit Schwein, Huhn, Rind und Gemüse	5,00

# Vorspeisen 小吃

		EUR
11	<b>春卷</b> Frühlingsrolle <sup>1, 5</sup> gefüllt mit Rinderhackfleisch und Gemüse	3,00
12	<b>齋小春卷</b> Vegetarische Mini-Frühlingsrollen <sup>1, 5</sup> mit Süß-Sauer-Sauce	2,60
13	<b>雞沙爹</b> Hähnchen-Saté <sup>1, 8</sup> mit Erdnuss-Sauce	3,60
14	<b>炸雲吞</b> Gebackene Wantan <sup>1</sup> mit Süß-Sauer-Sauce	3,60
15	<b>蝦片</b> Krabbenchips <sup>1, 2</sup>	2,00
16	<b>炸魷魚圈</b> Panierte Tintenfischringe <sup>1, 2</sup> mit süß-pikante Chili-Sauce	3,30
17	<b>炸雞球</b> Crispy Chicken Balls <sup>1, 3</sup> mit süß-pikante Chili-Sauce	3,30
18	<b>拼盤: 炸小卷、炸雲吞、齋咖哩角、炸雞球</b> <b>Dim-Sum Teller</b> <sup>1, 3, 5</sup> mit Mini-Frühlingsrollen, gebackene Wantan, knusprige Curryecken, Crispy Chicken Balls und Süß-Sauer-Sauce	6,50
19	<b>亞咋沙律</b> <b>Atjar-Salat (hausgemacht)</b> süß-sauer-pikant eingelegte Weißkohl und Möhrenstreifen	3,30

# Nudeln 炒麵

(alle Gerichte mit Eier, Zwiebeln, Porree, Karotten und Sojasprossen)

	EUR
N1 <b>馬拉炒麵</b> Bami Goreng <sup>1, 2, 3, 5</sup> 🍅 gebratene Currynudeln mit Schweinefleisch, Hühnerfleisch und Krabben	7,90
N2 <b>三肉炒麵</b> Gebratene Nudeln Dreierlei <sup>1, 3, 5</sup> mit Schweinefleisch, Rindfleisch und Hühnerfleisch	7,30
N3 <b>牛肉炒麵</b> Gebratene Nudeln mit Rindfleisch <sup>1, 3, 5</sup>	7,30
N4 <b>雞肉炒麵</b> Gebratene Nudeln mit Hühnerfleisch <sup>1, 3, 5</sup>	6,50
N5 <b>蝦仔炒麵</b> Gebratene Nudeln mit Krabben <sup>1, 2, 3, 5</sup>	7,30
N6 <b>大蝦炒麵</b> Gebratene Nudeln mit Garnelen <sup>1, 2, 3, 5</sup>	8,50
N7 <b>素菜豆腐炒麵</b> Gebratene Nudeln mit Gemüse und Tofu <sup>1, 3, 5</sup>	6,50
N8 <b>蘇炸雞柳炒麵</b> Gebratene Nudeln mit knuspr. Hühnerfleisch <sup>1, 3, 5</sup> mit Süß-Sauer-Sauce	8,00
N9 <b>鴨肉炒麵</b> Gebratene Nudeln mit Ente <sup>1, 3, 5</sup> und Süß-Sauer-Sauce	8,50



# Gebratener Reis 炒飯

(alle Gerichte mit Eier, Zwiebeln, Porree, Karotten)

		EUR
R1	<b>馬拉炒飯</b> Nasi Goreng <sup>1, 2, 3, 5</sup> gebratener Curryreis mit Schweinefleisch, Hühnerfleisch und Krabben	7,90
R2	<b>三肉炒飯</b> Gebratener Reis Dreierlei <sup>1, 3, 5</sup> mit Schweinefleisch, Rindfleisch und Hühnerfleisch	7,30
R3	<b>牛肉炒飯</b> Gebratener Reis mit Rindfleisch <sup>1, 3, 5</sup>	7,30
R4	<b>雞肉炒飯</b> Gebratener Reis mit Hühnerfleisch <sup>1, 3, 5</sup>	6,50
R5	<b>蝦仔炒飯</b> Gebratener Reis mit Krabben <sup>1, 2, 3, 5</sup>	7,30
R6	<b>大蝦炒飯</b> Gebratener Reis mit Garnelen <sup>1, 2, 3, 5</sup>	8,50
R7	<b>素菜豆腐炒飯</b> Gebratener Reis mit Gemüse und Tofu <sup>1, 3, 5</sup>	6,50
R8	<b>蘇炸雞柳炒飯</b> Gebratener Reis mit knuspr. Hühnerfleisch <sup>1, 3, 5</sup> mit Süß-Sauer-Sauce	8,00
R9	<b>鴨肉炒飯</b> Gebratener Reis mit Ente und Süß-Sauer-Sauce <sup>1, 3, 5</sup>	8,50

# Reisnudeln 炒米粉

(alle Gerichte mit Eier, Zwiebeln, Porree, Karotten und Sojasprossen)

		EUR
N13	<b>牛肉炒米粉</b> Gebratene Reisnudeln mit Rindfleisch <sup>1, 3, 5</sup>	7,50
N14	<b>雞肉炒米粉</b> Gebratene Reisnudeln mit Hühnerfleisch <sup>1, 3, 5</sup>	7,00
N16	<b>大蝦炒米粉</b> Gebratene Reisnudeln mit Garnelen <sup>1, 2, 3, 5</sup>	9,00
N17	<b>素菜豆腐炒米粉</b> Gebratene Reisnudeln mit Gemüse und Tofu <sup>1, 3, 5</sup>	7,00
N19	<b>鴨肉炒米粉</b> Gebratene Reisnudeln mit Ente <sup>1, 3, 5</sup> und Süß-Sauer-Sauce	9,00

# Vegetarisch 蔬菜 (mit Reis)

		EUR
V1	<b>素菜豆腐</b> Chop Suey mit Tofu <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse und Tofu in Sojasauce und Reis	6,50
V2	<b>咖哩素菜</b> Chop Suey Curry <sup>1, 6</sup> - Versch. Gemüse in Curry-Sauce (pikant-scharf) und Reis	6,50
V3	<b>宮保豆腐</b> Tofu nach Kungpo-Art <sup>1, 5, 7</sup> mit frischem Gemüse, Cashewnüssen und Reis	6,90
V4	<b>三蔬粉絲</b> Chinesischer Eintopf <sup>1, 5</sup> mit Tofu, Brokkoli, Champignons, Glasnudeln und Reis	6,90
V5	<b>豉椒茄子</b> Aubergine Douchi <sup>1, 5</sup> mit schwarzen Bohnen und Gemüse, Knoblauch und Reis, scharf 🌶️	7,90
V6	<b>宮保茄子</b> Aubergine Kungpo <sup>1, 5, 7</sup> mit frischem Gemüse, Cashewüssen und Reis, scharf 🌶️	8,50
V7	<b>四川豆腐</b> Sze-Chuan <sup>1, 5</sup> Tofu - Versch. Gemüse in Sze-Chuan Sauce und Reis, scharf 🌶️	6,90
V8	<b>雜拼</b> <b>Kombi-Menü</b> <sup>1, 5, 8</sup> Sate Tofu in Erdnusssauce, Wokgemüse, Minifrühlingsrollen mit Süße-Chilli-Sauce und Reis	9,90
V9	Tofu <sup>5</sup> Süß-Sauer-Scharf mit versch. Gemüse	6,50



# Hühnerfleisch 雞肉 (mit Reis)

		EUR
H1	<b>素菜雞肉</b> Hühnerfleisch Chop Suey <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse in Soja-Sauce	6,90
H2	<b>咖哩雞肉</b> Hühnerfleisch Curry <sup>1, 6</sup> mit frischem Gemüse in gelber Currysauce, pikant-scharf	6,90
H3	<b>雞肉三蔬</b> Hühnerfleisch <sup>1, 5</sup> mit Champignons, Paprika und Brokkoli	7,30
H4	<b>宮保雞肉</b> Hühnerfleisch Kungpo <sup>1, 5, 7</sup> mit frischem Gemüse und Cashewnüssen, scharf🌶️	7,30
H5	<b>四川雞肉</b> Hühnerfleisch Szechuan <sup>1, 5</sup> mit chinesischen Chilis und frischem Gemüse, scharf🌶️	7,30
H6	<b>豉椒雞肉</b> Hühnerfleisch Douchi <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse, schwarze Bohnen und Knoblauch, scharf🌶️	7,30
H7	<b>蒜蓉甜酸辣</b> Hühnerfleisch Spezial <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse in süß-saurer-scharfer Knoblauchsauce🌶️	7,30
H9	<b>雙菇雞肉</b> Hühnerfleisch <sup>1, 5</sup> mit chines Pilzen, Champignons, Bambus	7,50

# Schweinefleisch 豬肉 (mit Reis)

31	<b>素菜豬肉</b> Schweinefleisch Chop Suey <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse in Soja-Sauce	6,90
37	<b>蒜蓉甜酸辣</b> Schweinefleisch Spezial <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse in süß-saurer-scharfer Knoblauchsauce🌶️	7,30
38	<b>洋葱豬肉</b> Schweinefleisch mit Zwiebeln <sup>1, 5</sup>	6,90
39	<b>雙菇豬肉</b> Schweinefleisch <sup>5</sup> mit chines. Pilzen, Champignons, Bambus	7,50

# Rindfleisch 牛肉 (mit Reis)

	EUR
C1 素菜牛肉 Rindfleisch Chop Suey <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse in Soja-Sauce	7,30
C2 咖哩牛肉 Rindfleisch Curry <sup>1, 6</sup> mit frischem Gemüse in gelber Currysauce, scharf 🌶️	7,30
C3 牛肉三蔬 Rindfleisch mit Champignons, Paprika, Brokkoli <sup>1, 5</sup>	7,50
C4 宮保牛肉 Rindfleisch Kungpo <sup>1, 5, 7</sup> mit frischem Gemüse und Cashewnüssen, scharf 🌶️	7,50
C5 四川牛肉 Rindfleisch Szechuan <sup>1, 5</sup> mit chinesischen Chilis und frischem Gemüse, scharf 🌶️	7,50
C6 豉椒牛肉 Rindfleisch Douchi <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse, schwarze Bohnen und Knoblauch, scharf 🌶️	7,50
C7 蒜蓉甜酸辣 Rindfleisch Spezial <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse in süß-saurer-scharfer Knoblauchsauce 🌶️	7,50
C8 洋葱牛肉 Rindfleisch mit Zwiebeln <sup>1, 5</sup>	7,30
C9 雙菇牛肉 Rindfleisch <sup>5</sup> mit chin. Pilzen, Champignons und Bambus	7,50



# Garnelen 大蝦 (mit Reis)

		EUR
71	<b>素菜大蝦</b> Garnelen Chop Suey <sup>1, 2, 5</sup> mit frischem Gemüse in Soja-Sauce	8,50
72	<b>咖哩大蝦</b> Garnelen Curry <sup>1, 2, 6</sup> mit frischem Gemüse in gelber Currysauce, scharf 🌶️	8,50
73	<b>大蝦三蔬</b> Garnelen mit Champignons, Paprika, und Brokkoli <sup>1, 5</sup>	8,50
74	<b>宮保大蝦</b> Garnelen Kungpo <sup>1, 2, 5, 7</sup> mit frischem Gemüse und Cashewnüssen, scharf 🌶️	8,50
75	<b>四川大蝦</b> Garnelen Szechuan <sup>1, 2, 5</sup> mit chinesischen Chilis und frischem Gemüse, scharf 🌶️	8,50
76	<b>豉椒大蝦</b> Garnelen Douchi <sup>1, 2, 5</sup> mit frischem Gemüse, schwarze Bohnen und Knoblauch, scharf 🌶️	8,50
77	<b>蒜蓉甜酸辣</b> Garnelen Spezial <sup>1, 2, 5</sup> mit frischem Gemüse in süß-saurer-scharfen Knoblauchsauce 🌶️	8,90

# Gegrilltes Hähnchen 燒雞 (mit Reis)

		EUR
61	<b>素菜燒雞</b> Gegrilltes Hähnchen Chop Suey <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse in Soja-Sauce	7,90
62	<b>咖哩燒雞</b> Gegrilltes Hähnchen Curry <sup>1, 6</sup> mit frischem Gemüse in gelber Currysauce, scharf 🌶️	7,90
63	<b>燒雞三蔬</b> Gegrilltes Hähnchen mit Champignons, Paprika und Brokkoli <sup>1, 5</sup>	7,90
67	<b>菠蘿燒雞</b> Gegrilltes Hähnchen Süß-Sauer <sup>1, 5</sup> mit Ananas, Gemüse und Süß-Sauer-Sauce	7,90

# Ente 鴨肉 (mit Reis)

		EUR
E1	素菜鴨 Ente Chop Suey <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse in Soja-Sauce	8,90
E2	咖喱鴨 Ente Curry <sup>1, 6</sup> mit frischem Gemüse in gelber Currysauce, scharf 🌶️	8,90
E3	鴨三蔬 Ente <sup>1, 5</sup> mit Champignons, Paprika und Brokkoli	9,50
E4	宮保鴨 Ente Kungpo <sup>1, 5, 7</sup> mit frischem Gemüse und Cashewnüssen, scharf 🌶️	9,50
E5	四川鴨 Ente Szechuan <sup>1, 5</sup> mit chinesischen Chilis und frischem Gemüse, scharf 🌶️	9,50
E6	豉椒鴨 Ente Douchi <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse, schwarze Bohnen und Knoblauch, scharf 🌶️	8,90
E7	甜酸鴨 Ente Süß-Sauer <sup>1, 5</sup> mit frischem Gemüse und Süß-Sauer-Sauce	8,90
E8	花生鴨 Ente Erdnuss <sup>1, 5, 8</sup> mit frischem Gemüse und Erdnusssauce	8,90
E9	雙菇鴨 Ente Pilze <sup>1, 5</sup> mit chines. Pilzen, Champignons und Bambus	9,50
E10	北京鴨 Peking Ente <sup>1, 5</sup> mit verschiedenen chines. Gemüse, scharf 🌶️	9,90

# Thail.Curry 泰國菜 (mit Reis)

		EUR
TH1	紅咖喱素菜豆腐 Chop Suey mit Tofu in roter Thai-Curry <sup>5</sup> mit versch. Gemüse, scharf 🌶️	6,50
TH2	紅咖喱茄子 Aubergine in roter Thai-Curry <sup>5</sup> mit versch. Gemüse, scharf 🌶️	7,90
TH3	紅咖喱牛肉 Rindfleisch in roter Thai-Curry <sup>5</sup> mit frischem Gemüse, scharf	7,50
TH4	紅咖喱雞肉 Hühnerfleisch in roter Thai-Curry <sup>5</sup> mit versch. Gemüse, scharf 🌶️	7,20
TH5	紅咖喱鴨 Ente in roter Thai-Curry <sup>1, 5</sup> mit versch. Gemüse, scharf 🌶️	9,50
TH6	紅咖喱燒雞肉 Gegrilltes Hähnchen in roter Thai-Curry <sup>1, 5</sup> mit versch. Gemüse, scharf	8,90
TH7	紅咖喱大蝦 Gamelen in roter Thai-Curry <sup>2, 5</sup> mit ver. Gemüse, scharf	9,50

# Spezialitäten 特別餐 (mit Reis)

		EUR
01	<b>火肉 Babi Pangang</b> <sup>1, 5</sup> Geschmortes Schweinefleisch mit Gemüse in süß-saurer-scharfer Knoblauchsauce 🍅	8,90
02	<b>魚香茄子 Gebratene Aubergine</b> <sup>1, 5</sup> mit gehacktem Rindfleisch, scharf 🍅	9,90
03	<b>麻婆豆腐 Mapo Tofu</b> <sup>1, 5</sup> Tofuwürfeln mit Rinderhackfleisch, scharf 🍅	8,90
04	<b>酥炸雞柳 Knusprige Hühnerfleischstreifen</b> <sup>1</sup>	7,90
	<b>Sauce nach Wahl:</b> a) Süß-Sauer b) Scharf <sup>1, 5</sup> 🍅 c) Erdnuss <sup>8</sup> d) Curry <sup>6</sup> mit extra Gemüse +3 €	
05	<b>全家福 Familienglück</b> <sup>1, 2, 5</sup> mit Schweinefleisch, Rindfleisch, Hühnerfleisch, Garnelen, Entenfleisch, Gemüse und Glasnudeln in Soja-Sauce	10,50
06	<b>八寶辣醬 Acht Kostbarkeiten</b> <sup>1, 2, 5</sup> mit Schweinefleisch, Rindfleisch, Hühnerfleisch, Garnelen und Gemüse, scharf 🍅	8,00
07	<b>八寶燒雞 Gegrilltes Hähnchen mit Acht Kostbarkeiten</b> <sup>1, 5</sup> mit Schweinefleisch, Rindfleisch, Hühnerfleisch und frischem Gemüse gebraten, scharf 🍅	8,90
08	<b>八寶鴨 Ente mit Acht Kostbarkeiten</b> <sup>1, 5</sup> mit Schweinefleisch, Rindfleisch, Hühnerfleisch und frischem Gemüse gebraten, scharf 🍅	9,90
09	<b>八寶燒雞鴨 Gegrilltes Hähnchen und Ente mit Acht Kostbarkeiten</b> <sup>1, 5</sup> mit Schweinefleisch, Rindfleisch, Hühnerfleisch und frischem Gemüse gebraten, süß-sauer-scharf 🍅	10,50
010	<b>八寶燒雞鴨 Gegrilltes Hähnchen und Ente mit Acht Kostbarkeiten</b> <sup>1, 5</sup> mit Schweinefleisch, Rindfleisch, Hühnerfleisch und frischem Gemüse gebraten, scharf, Knoblauchsauce 🍅	10,50

# Nachtisch 甜品

		EUR
601	炸香蕉 Gebackene Bananen mit Honig <sup>1</sup>	2,50
602	炸菠蘿 Gebackene Ananas mit Honig <sup>1</sup>	2,50

## Beilagen

Nur in Verbindung mit einem Hauptgericht:

### 改炒飯

Gebratener Eierreis<sup>1, 3, 5</sup> statt Reis + € 1,80

### 改炒麵

Gebratene Nudeln mit Ei<sup>1, 3, 5</sup> statt Reis + € 1,80

### 改炒米粉

Gebratene Reismudeln mit Ei<sup>1, 3, 5</sup> statt Reis + € 2,00

		EUR
501	白飯 Gekochter Reis	2,00
502	炒飯 Gebratener Eierreis <sup>1, 3, 5</sup>	3,60
503	炒麵 Gebratene Nudeln mit Ei <sup>1, 3, 5</sup>	3,60
504	炒米粉 Gebratene Reismudeln mit Ei <sup>1, 3, 5</sup>	4,00
507	醬汁 Saucen (Süß-Sauer, Erdnuss <sup>1,8</sup> , Scharf <sup>1, 5</sup>  , Curry <sup>6</sup> )	1,50
509	幸運餅 Glückskekse	0,30

Unsere Gerichte koennen Geschmacksverstaerker (auf Wunsch auch ohne erhaeltlich), Suessungsmittel, in seltenen Faellen auch andere zugelassene Zusatzstoffe, z.B. Konservierungsstoffe (Sojasauce) enthalten. Alle Hauptgerichte (außer Reis und Nudelgerichte) inklusive gekochten Reis als Beilage. Fuer gebratenen Reis bzw. gebratene Nudeln anstatt gekochtem Reis berechnen wir zzgl. 1,80 EUR. Fuer gebratene Reismudeln anstatt gekochtem Reis berechnen wir zzgl. 2,00 EUR. Alle Preise inkl. gesetzl. MwSt., Preisänderungen + Druckfehler oder Irrtümer vorbehalten. Vorherige Preislisten verlieren mit Erscheinen dieser Ausgabe (Stand: Januar 2018) ihre Gueltigkeit.

Alle Preise verstehen sich inklusive der gesetzlichen Mehrwertsteuer.

Allergenkennzeichnung:

1. Weizen 2. Krebstiere 3. Eier 4. Fische 5. Sojabohnen 6. Laktose 7. Cashewnüsse 8. Erdnüsse

# MITTAGSTISCH

Gültig von Mo – Fr von 11.30 – 15.00 Uhr  
ausser Samstag, Sonntag und Feiertags

		EUR
<b>M1</b>	Gebratener Reis mit Hühnerfleisch und Ei <sup>1, 3, 5</sup>	5,00
<b>M2</b>	Gebratene Nudeln mit Hühnerfleisch und Ei <sup>1, 3, 5</sup>	5,00
<b>M3</b>	Gebratene Eimudeln mit 5 Mini-Frühlingsrollen und Süß-Sauer-Sauce <sup>1,3,5</sup>	5,00
<b>M4</b>	Schweinefleisch mit Chop Suey und Reis <sup>1, 5</sup>	6,00
<b>M5</b>	Rindfleisch mit Curry und Reis, scharf <sup>1, 5, 6</sup>	6,00
<b>M6</b>	Rindfleisch mit Chop Suey und Reis <sup>1, 5</sup>	6,00
<b>M7</b>	Rindfleisch mit Zwiebeln und Reis <sup>1, 5</sup>	6,00
<b>M8</b>	Hühnerfleisch Curry und Reis, scharf <sup>1, 5, 6</sup>	6,00
<b>M9</b>	Hühnerfleisch Chop Suey und Reis <sup>1, 5</sup>	6,00
<b>M10</b>	Hühnerfleisch Kungpo mit Cashewnüssen und Reis, scharf <sup>1, 5, 7</sup>	6,50
<b>M11</b>	Ente in Süß-Sauer mit Reis <sup>1, 5</sup>	7,00
<b>M12</b>	Ente Chop Suey mit Reis <sup>1, 5</sup>	7,00
<b>M13</b>	Chao Sam Sin (Schwein, Rind, Huhn) mit Gemüse und Reis <sup>1, 5</sup>	7,00
<b>M14</b>	Chop Suey Verschiedenes Gemüse mit Reis <sup>1, 5</sup>	5,00
<b>M15</b>	Hühnerfleisch Thai Rot Curry mit Reis, scharf <sup>1, 5</sup>	6,00
<b>M16</b>	Chicken Balls Hühnerfleischbällchen mit Süß-Sauer-Sauce und Reis <sup>1</sup>	5,00

